

La fleur du cœur

Au profond du cœur
Il est une fleur
Sans couleur encore.
Seigneur, c'est la tienne !
C'est Toi qui l'as mise
Au profond du cœur,
Toi qui l'as nommée :
La fleur d'églantine !

Ses épines blessent
À sang notre cœur.
Et le cœur demande :
« Pourquoi cette fleur ? »

Le Seigneur répond :
« Le sang de ton cœur
Teindra l'églantine.
Ainsi auras-tu
La couleur du sang.
Ainsi en beauté
Tu m'approcheras. »

Carl Jonas Love ALMQVIST.

Recueilli dans *Anthologie de la poésie suédoise*,
choix, traduction, introduction et notes
par Jean-Clarence Lambert, Seuil, 1971.